

KIAN

안녕하세요 가와사키(ハローかわさき)



영어, 중국어, 한국 · 조선어, 스페인어, 포르투갈어, 따갈로그어, 알기쉬운 일본어로

협회HP (<http://www.kian.or.jp/hlkwsk.html>) 에 게재하고 있습니다.(공익재단법인)가와사키 국제교류협회 〒211-0033 神奈川県川崎市中原区木月祇園町 2-2 <http://www.kian.or.jp/>

Tel044-435-7000

Fax044-435-7010

E-mail: kiankawasaki@kian.or.jp

위급할 때 여기로 전화하세요!



긴급전화는 24시간 접수받고 있습니다. 당황하지 마시고 침착하게 일본어로 말합니다!

- 긴급 (소방) **119** 갑자기 아프거나 부상을 당했을 때 연락하면 구급차가 옵니다.
- 화재 (소방) **119** 화재가 났을 때, 화재를 목격했을 때 연락하면 소방차가 옵니다.
- 교통사고 (경찰) **118** 교통사고가 났을 때 연락하면 경찰이 옵니다.
- 사건 (경찰) **110** 도난사고나 범죄에 말려들었을 때 연락하면 경찰이 옵니다.

☆ 집전화, 공중전화, 휴대전화, PHS 어느 전화라도 119 번, 110 번에 전화 걸 수 있습니다.

☆ 긴급용 전화입니다. 상담이나 문의 전화로 이용할 수 없습니다.

【공중전화로 가는 방법】

☆ 공중전화는 주소를 말하지 않아도 전화 거는 장소가 확인됩니다.

① 처음에 「긴급용 통보 버튼」을 누르면 동전이나 전화카드가 없어도 걸 수 있습니다.

② 「119」 또는 「110」을 누릅니다.

③ 상대방이 나오면 침착하게 말합니다.

「119」에 걸 때는 병인지 화재인지 말합니다.

「110」에 걸 때는 교통사고인지 사건인지 말합니다.

음성 메세지재해용 메세지 다이얼 **171**은 지진피해를 입은 여러분의 안부를 확인할 수 있습니다.

재해시, 전화 · 휴대전화 · 컴퓨터로 가족과 연락할 수 있습니다.

▲ 녹음 ...171 → 1 → 전화번호를 누른후 메세지를 남깁니다.

▲ 재생 ... 171 → 2 → 전화번호를 누른 후 메세지를 듣습니다.

【참고】 재해용 브로드밴드 전언판

<https://www.web171.jp>

휴대전화·PHS 재해용 전언판 서비스

NTT docomo

<http://dengon.docomo.ne.jp/top.cgi>

au

<http://dengon.ezweb.ne.jp/>

SoftBank

<http://dengon.softbank.ne.jp/>

Willcom

<http://dengon.willcom-inc.com>

취학 보조제도에 대해서

가와사키시내에 있는 공립학교에 통학하는 데 있어서 경제적으로 곤란한 분에게 학용품 및 급식비 등을 보조하는 제도입니다. 보조가 필요한 분은 **빨리 통학하는 학교에 상담해 주십시오.**

●공립 초등·중학교는 수업료와 교재비가 무료입니다.

단, 학교에서는 교재비 이외에도 보조교재를 사용하는 경우가 있으므로

구입해야 합니다. 또 급식비, 소품 등의 경비가 필요합니다.

독일 평화마을이란?

독일 평화마을의 이야기와 평화 콘서트

【일 시】 2013년 3월 16일(토) 오후 2시~4시

【장 소】가와사키시 국제교류센터 · 홀

【내 용】◇ 독일 평화마을 이야기 : 아키야마 노리코 씨

◇ 평화콘서트 노래 : 다츠노 모토코 씨
피아노 : 아키야마 치즈루씨

【주 최】가와사키 국제교류 민간단체 협회

【부주최】(공익재단법인)가와사키시 국제교류협회

【후 원】가와사키시 · 가와사키시 교육위원회

【문 의】가와사키시 국제교류협회 Tel:044-435-7000

무료입니다!!

일본어를 재미있게 공부해요~

「외국인을 위한 재미있고, 도움이 되는 일본어 강좌」

◎오전코스 매주 화요일·금요일 9:50~11:50 *보육 가능합니다. (만 1 살 이상. 무료)

1학기:4월23일(화요일) ~7월12일(금요일) 11,000엔(총 22 회)

2학기:9월24일(화요일) ~12월6일(금요일) 11,000엔(총 22 회)

3학기:2014년1월10일(금요일) ~3월11일(금요일) 8,500엔(총 17 회)

◎야간코스 매주 수요일 18:30~20:30 *보육은 없습니다.

1학기:4월17일~7월10일 6,000엔(총 12 회)

2학기:9월4일~12월11일 7,500엔(총 15 회)

3학기:2014년1월15일~3월12일 4,500엔(총 9 회)

·수강료외에 별도로 교재비가 필요합니다.

·주의: 접수된 수강료는 환불되지 않습니다.

あいうえお
かきくけこ
さしすせそ
たちつてと

【장소】가와사키시 국제교류센터

【문의】가와사키시 국제교류협회

TEL 044-435-7000

「가와사키시 국제교류센터 외국인 상담 안내」 (무료)

·상담업무일정 (10:00~12:00 13:00~16:00) 전화 044-435-7000

언 어	요 일
영어	월요일~토요일
포르투갈어	화요일·금요일
한국·조선어	화요일·목요일

언 어	요 일
중국어	화요일·수요일·금요일
스페인어	화요일·수요일
따갈로그어	화요일·수요일



·가와사키구약소 무료 외국인상담(면담)

언 어	요 일	시 간
영어	제 1, 3 목요일	14:00~16:30
중국어	제 1, 3 화요일	14:00~16:30
따갈로그어	제 1, 3 화요일	09:30~12:00

·아사오구약소 무료 외국인상담(면담)

언 어	요 일	시 간
영어	제 1, 3 목요일	09:30~12:00
중국어	제 1, 3 화요일	09:30~12:00
따갈로그어	제 1, 3 수요일	14:00~16:30

* *일본어로도 상담 받고 있습니다. 언제든지 상담하십시오. E-mail : kiankawasaki@kian.or.jp

* 행정서사에 의한 무료상담회 (일본어) 장소: 국제교류센터 2층 협회회의실

·일시: 3월 17일 일요일 오후2시 ~ 4시 (통역은 예약이 필요합니다.유료)